

**Zeitschrift:** Heimatschutz = Patrimoine  
**Herausgeber:** Schweizer Heimatschutz  
**Band:** 82 (1987)  
**Heft:** 4

## Sonstiges

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 27.12.2024

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Beitrittserklärung / Déclaration d'adhésion

## Abonnement

Ich trete dem Schweizer Heimatschutz bei und werde Mitglied in der Sektion meines Wohnortes. Bitte senden Sie mir Statuten und Einzahlungsschein. (Jahresbeitrag inkl. 4 Nummern der Zeitschrift «Heimatschutz» je nach Sektion ca. Fr. 30.—, reduziert für Mitglieder unter 18 Jahren.)

*J'adhère à la Ligue suisse du patrimoine national et deviens membre de la section dont relève mon lieu de résidence. Veuillez m'envoyer les statuts et un bulletin de versement.*  
(Cotisation annuelle, comprenant les 4 numéros de la revue «Sauvegarde»: selon les sections, environ 30 fr. en moyenne, réduite pour les adhérents n'ayant pas atteint leurs 18 ans.)

Jahrgang  
Né(e) en

Datum  
Date

Ich bestelle ein Jahresabonnement (4 Nr.) der Zeitschrift «Heimatschutz» für Fr. 15.—

*Je commande un abonnement (4 No. annuels) de la revue «Sauvegarde» pour le prix de 15 fr.*

### Adresse / adresse

Name, Vorname  
Nom, Prénom

Strasse  
Rue Nr.

PLZ / Ort  
NPA / Loc.

Unterschrift  
Signature

Beruf / Métier

Einsenden an / Envoyer à  
Schweizer Heimatschutz, Postfach, 8032 Zürich

# HEIMAT- SCHUTZ

SAUVEGARDE / SALVAGUARDIA

### Impressum

1987: 82. Jahrgang / 82<sup>e</sup> année  
Herausgeber / Editeur:  
Schweizer Heimatschutz  
Ligue suisse du patrimoine national  
Redaktion / Rédaction:  
Verantwortung: Marco Badilatti  
Ständige Mitarbeiter:  
Pierre Baertschi, Claude Bodinier  
Druck / Impression:  
Walter-Verlag AG, 4600 Olten  
Erscheint / Parution:  
vierteljährlich / trimestrielle  
Auflage / Tirage: 23 000  
Adresse: Redaktion «Heimatschutz»  
Postfach, 8032 Zürich (01 252 26 60)



## Geschäftsausschuss SHS / Bureau LSP

Präsidentin / Présidente: Frau Dr. / M<sup>me</sup> Rose-Claire Schüle,  
Chalet Combattion, 3963 Crans s/Sierre (027 41 22 01)

Vizepräsidenten / Vice-présidents:

Ronald Grisard, Eisenbahnweg 11, 4058 Basel (061/26 72 27)

Fabio Janner, Ing. civ. dipl. SPF-Z, 6874 Castel S. Pietro (091/46 60 48)

Übrige Mitglieder / Autres membres:

Dr. iur. Robert Ganzoni, 7505 Celerina (082 343 48)

M. Claude Juillerat, 18, La Colombière, 2900 Porrentruy (066/66 34 93)

Silvio Keller, Alpenstrasse 20, 3800 Interlaken (036 22 52 77)

Robert Steiner, Tösstalstr. 42, 8400 Winterthur (052 22 45 20)

## Sektionspräsidenten / Présidents de section

Aargau: Dr. Pietro Riniker, Schulgasse 5, 4800 Zofingen (062 51 79 75)

Appenzell AR: Frau Rosmarie Nüesch, Steinwihlsen 32, 9052 Niederteufen  
(071 33 20 66)

Basel-Stadt: Ronald Grisard, Eisenbahnweg 11, 4058 Basel (061 26 72 27)

Basel-Land: Max Schneider, Mattenstrasse 5, 4410 Liestal (061 91 95 43)

Bern: Dr. Hansruedi Egli, Sekretariat Berner Heimatschutz, Kramgasse 12,  
3011 Bern (031 22 38 88), privat: Feld 34, 3045 Meikirch (031 82 23 13)

Engadin: Dr. iur. Robert Ganzoni, 7505 Celerina (082 343 48)

Fribourg: M<sup>c</sup> Jean-Claude Morisod, 1, rue St-Pierre-Canisius, 1700 Fribourg  
(037 22 82 92)

Genève: M. Denis Blondel, 11, bld Jaques-Dalcroze, Case 793, 1211 Genève 3  
(022 29 72 39)

Glarus: Jakob Zweifel, Bankstrasse 20, 8750 Glarus (01 47 24 00)

Graubünden: Rita Cathomas, Calunastrasse 24, 7000 Chur (081 27 41 14)

Gruyère: M<sup>c</sup> Claude Glasson, 9, avenue de la Gare, 1630 Bulle (029 271 68)

Innerschweiz:

Gesamtleitung und Luzern: Dr. Hans von Segesser,  
Hünenbergstrasse 32, 6000 Luzern (041 36 37 08)

Nidwalden: Alois Hediger, Turmatthof 5, 6370 Stans (041 61 11 92)

Obwalden: Dr. h. c. Leo Lienert, Brunnmattweg 10, 6060 Sarnen  
(041 66 21 33)

Schwyz: Frau Marie-Louise Bodmer, Kappelmatt, 6430 Schwyz  
(043 21 18 80)

Uri: Peter Baumann, Bahnhofstrasse 16, 6460 Altdorf (044 241 88)

Zug: vakant

Jura: Josy Simon, 4, rue des Encrannes, 2800 Delémont  
(066 22 65 13)

Neuchâtel: M. Claude Roulet, 37, rue des Chevreuils, 2300 La Chaux-de-Fonds  
(039 26 62 90)

Oberwallis: Dr. Walter Ruppen, Im Birch 9, 3900 Brig (028 23 10 37)

Schaffhausen: Dr. med. Hanspeter Böhni, 8260 Stein am Rhein (054 41 21 22)

Solothurn: Jürg Würgler, Sonnhaldenweg, 4522 Rüttenen (065 23 20 51)

St. Gallen / Appenzell I. Rh.: Geschäftsstelle Heimatschutz St. Gallen /  
Appenzell, Museumstrasse 37, 9000 St. Gallen (071 25 07 02).

Präsident: Bruno Bossart, Feldstrasse 31a, 9000 St. Gallen (071 28 44 42)

Thurgau: Dr. Hans-Ulrich Wepfer, Untere Seestrasse 32, 8272 Ermatingen  
(072 64 18 01)

Ticino: Franco Celio, Docente, 6775 Ambri (094 89 15 61)

Valais romand: M<sup>me</sup> Mizette Putallaz, 5, place du Manoir, 1920 Martigny  
(026 22 03 11 ou 026 27 68 2)

Vaud: M. Yves Callet-Molin, 27, chemin de Meruz, 1804 Corsier  
(021 52 74 64)

Zürich: Dr. Bruno Kläusli, Grosswiesenstrasse 153, 8051 Zürich (01 41 13 42)

## Fachberater SHS / Conseillers LSP

Bauberatung / Service technique: Robert Steiner, dipl. Arch. ETH/SIA,  
Technikumstrasse 38, 8400 Winterthur (052 23 85 27)

Fräulein Beate Schnitter, dipl. Arch. ETH/SIA/BSA, Zeltweg 74,  
8032 Zürich (01 47 80 69)

M. Eric Kempf, architecte EPFL/SIA, 6, chemin de Valfaye, 1010 Lausanne  
(021 32 88 22)

Rechtsdienst / Service juridique: Dr. iur. Bruno Kläusli,  
Grosswiesenstrasse 153, 8051 Zürich (01 41 13 42)

## Geschäftsstelle SHS / Secrétariat LSP

Schweizer Heimatschutz / Ligue suisse du patrimoine national:  
Merkurstrasse 45, Postfach, 8032 Zürich (01 252 26 60), PC 80-2202

Talerverkauf für Heimat- und Naturschutz / Vente de l'Ecu d'or:  
Merkurstrasse 45, Postfach, 8032 Zürich (01 47 27 27), PC 80-4943

Geschäftsführer: Hans Gattiker